

THE ORIGINAL  
**PORTABLE  
WINCH™**



**LŹEJSZE  
SILNIEJSZE  
EFEKTYWNIEJSZE**

POWERED by  
**HONDA™**



# WYCIĄGARKI PRZENOŚNE



## LIDER ŚWIATOWY!

Firma Portable Winch Co. oferuje przenośne narzędzia do podnoszenia i przeciągania ładunków. Wszystkie nasze produkty ułatwiają wykonywanie złożonych lub uciążliwych zadań. Nasze produkty są używane powszechnie do różnych zastosowań związanych, między innymi, z leśnictwem, myślistwem, budownictwem, telekomunikacją oraz infrastrukturą.

Osiągnęliśmy pozycję LIDERA ŚWIATOWEGO, projektując wyciągarki oferujące wyjątkowe funkcje i technologie, umożliwiające bezpieczną pracę w trybie autonomicznym. Nasze urządzenia są przenośne, kompaktowe, proste i łatwe w użyciu.



# ZALETY

- Lekkie
- Wydajne
- Przenośne
- Niezawodne
- Trwałe
- Wytrzymałe
- Praca w trybie ciągłym
- Łatwe w obsłudze
- Bezpieczne
- Kompaktowe
- Ciągła moc przeciągająca
- Szybki montaż
- Nieograniczona długość liny
- Efektywne



## LŹEJSZE



## SILNIEJSZE



## EFEKTYWNIEJSZE



# WYBIERZ WYCIĄGARKĘ W SAM RAZ DLA CIEBIE!

## PCW5000

### *Idealna wyciągarka dla leśników!*

Ulubiona wyciągarka leśników napędzana przez czterosuwowy silnik Honda GXH-50cc. Ważąc zaledwie 16 kg, zapewnia 1000 kg mocy przeciągającej pojedynczej liny. Dostępne są również dwa ustawienia prędkości dzięki wymiennym bębnom. Jeżeli potrzebujesz MOCY, użyj dostarczonego z wyciągarką bębna o średnicy 57 mm umożliwiającego wyciąganie z prędkością 12 metrów na minutę. Gdy potrzebna jest większa PRĘDKOŚĆ, opcjonalny bęben o średnicy 85 mm umożliwia wyciąganie z prędkością 18 metrów na minutę. Ta wyciągarka będzie Twoim sprzymierzeńcem przez wiele lat.

\*Bębny sprzedawany oddzielnie (PCA-1100)



## PCW3000

### *Idealna wyciągarka dla myśliwych!*

Ta wyciągarka jest wyposażona w czterosuwowy silnik Honda GX-35cc. Ten model jest nie tylko bardzo popularny wśród myśliwych poszukujących lekkiego, kompaktowego narzędzia, ale również ceniony przez osoby sporadycznie pozyskujące drewno. Ważąc zaledwie 9,5 kg, zapewnia 700 kg mocy przeciągającej pojedynczej liny. Korzystając z tego EFEKTYWNEGO i bardzo łatwego w przenoszeniu narzędzia, można przeciągać upolowaną zwierzynę w każdych warunkach.



Firma Portable Winch Co. oferuje również różne akcesoria ułatwiające transport wyciągarek nawet na dalsze odległości! Korzystając z odpowiednio uformowanej skrzyni przymocowanej do stelaża czy taśmami na pojeździe terenowym, możesz mieć pewność, że Twoja wyprawa w terenie leśnym przebiegnie sprawniej.

# UNIKATOWE FUNKCJE WYCIĄGARKI PRZENOŚNEJ

<b>LEKKOŚĆ I PRZENOŚNOŚĆ</b>	Wyciągarkę można przenieść do dowolnej lokalizacji.
<b>DUŻA WYDAJNOŚĆ</b>	Ciągła moc przeciągająca i wiele wersji o różnej mocy i szybkości zależnie od silnika i wybranego bębna.
<b>PRACA AUTONOMICZNA</b>	Wyciągarka jest wyposażona w silnik benzynowy, dlatego zewnętrzne źródło zasilania nie jest wymagane.
<b>NIEZAWODNOŚĆ</b>	Silnik Honda działa w każdych warunkach.
<b>TRWAŁOŚĆ</b>	Podzespoły o najwyższej jakości zapewniają bezawaryjne funkcjonowanie przez wiele lat.
<b>ŁATWA OBSŁUGA</b>	Po zakotwiczeniu wyciągarki wystarczy owinąć linę wokół bębna i pociągnąć linę.
<b>BEZPIECZEŃSTWO</b>	Operator nigdy nie znajduje się na osi przeciągania.
<b>NIEOGRANICZONA DŁUGOŚĆ LINY</b>	Dzięki wykorzystaniu zasady działania kabestanu lina nie jest zwijana na bębnie i jest tylko przewijana na nim.
<b>LINA SYNTETYCZNA</b>	Dość lin stalowych! Liny poliestrowe mają niski współczynnik rozciągliwości i są bardzo wygodne w użyciu.
<b>SZYBKE KOTWICZENIE</b>	Wyciągarkę można zakotwiczyć na dowolnym obiekcie w ciągu kilku sekund.

SPECYFIKACJE	PCW5000	PCW3000
<b>Zaprojektowana specjalnie do:</b>	Wycinka	Myślistwo
<b>Silnik:</b>	Czterosuwowy Honda GXH-50cc	Czterosuwowy Honda GX-35cc — wszystkie ustawienia
<b>Waga:</b>	16 kg	9,5 kg
<b>Bębny wyciągarki:</b>		
Zainstalowano:	o średnicy 57 mm	o średnicy 76 mm
Opcjonalne:	o średnicy 85 mm	nie dot.
<b>Maksymalna siła przeciągająca:</b>		
Pojedyncza lina:	1000 kg	700 kg
Podwójna lina:	2000 kg	1400 kg
<b>Prędkość:</b>	z bębniem o średnicy 57 mm: 12 m/min z bębniem o średnicy 85 mm: 18 m/min	z bębniem o średnicy 76 mm: 8 m/min nie dot.
<b>Przełożenie przekładni:</b>	110:1	200:1
<b>Wymiary:</b>	37,1 cm (szer.) x 36,6 cm (dł.) x 36,1 cm (wys.)	35 cm (szer.) x 28,9 cm (dł.) x 26,1 cm (wys.)
<b>Lina:</b>	Poliestrowa podwójnie pleciona — nieograniczona długość	
Optymalna średnica:	12 mm	10 mm
Minimalna średnica:	10 mm	10 mm
Maksymalna średnica:	16 mm	12 mm
<b>Skrzynka przekładniowa:</b>	Skrzynka przekładniowa wykonana ze stopu aluminium. Trzystopniowa przekładnia zębata czołowa hartowana cieplnie. Wałki mocowane na łożyskach kulkowych. Smarowanie zanurzeniowe.	
<b>Hamulec:</b>	Łożysko wałeczkowe sprzęgła zabezpieczone przed zmianą kierunku obrotów	
<b>Cykl pracy:</b>	Ciągły	
<b>Certyfikaty:</b>	Certyfikat CE	
<b>Kotwica dołączona:</b>	Pas poliestrowy 60 mm x 2 m (PCA-1260)	
<b>Gwarancja:</b>	5 lat	2 lat
	ZAREJESTRUJ SWOJĄ WYCIĄGARKĘ W NASZEJ WITRYNIE INTERNETOWEJ, ABY BEZPŁATNIE PRZEDŁUŻYĆ GWARANCJĘ O JEDEN ROK!	

## LINY POLIESTROWE PODWÓJNIE PLECIONE

Zawsze używaj w swojej wyciągarce oryginalnych lin firmy Portable Winch Co., zapewniających najlepsze parametry użytkowe! Podwójny splot zapewnia wyższy poziom bezpieczeństwa dzięki trwałości i niskiemu współczynnikowi rozciągliwości.

### 10 MM – MINIMALNA WYTRZYMAŁOŚĆ NA ZERWANIE: 2 200 KG

<b>PCA-1205M</b>	10 mm x 50 m
<b>PCA-1203M</b>	10 mm x 100 m
<b>PCA-1203M2ESC</b>	10 mm x 100 m z dwoma okami i kauszami
<b>PCA-1206M</b>	10 mm x 200 m

### 12 MM – MINIMALNA WYTRZYMAŁOŚĆ NA ZERWANIE: 3 300 KG

<b>PCA-1215M</b>	12 mm x 50 m
<b>PCA-1213M</b>	12 mm x 100 m
<b>PCA-1213M2ESC</b>	12 mm x 100 m z dwoma okami i kauszami
<b>PCA-1214M</b>	12 mm x 150 m
<b>PCA-1214M2ESC</b>	12 mm x 150 m z dwoma okami i kauszami
<b>PCA-1216M</b>	12 mm x 200 m
<b>PCA-1216M2ESC</b>	12 mm x 200 m z dwoma okami i kauszami
<b>PCA-1218M</b>	12 mm x 300 m
<b>PCA-1218M2ESC</b>	12 mm x 300 m z dwoma okami i kauszami



## POKROWCE NA LINY

Pokrowce ułatwiają przenoszenie lin i niewielkich akcesoriów w lesie lub innych lokalizacjach. Możesz docisnąć linę w pokrowcu bez obawy, że zostanie zaplątana!



**PCA-1255**  
Mały  
Poj.: lina 12 mm x 50 m  
lina 10 mm x 100 m



**PCA-1256**  
Średni (z szelkami)  
Poj.: lina 12 mm x 100 m  
lina 10 mm x 200 m



**PCA-1257**  
Duży  
Poj.: lina 12 mm x 150 m



**PCA-1257XL**  
XL Bardzo duży  
Poj.: lina 12 mm x 200 m



**PCA-0103**  
Winyłowy — do stelaża  
PCA-0104  
Poj.: lina 10 mm x 50 m

## WYPOSAŻENIE TRANSPORTOWE

Dostępne są trzy skrzynie i stelaż, ułatwiające przenoszenie i ochronę wyciągarci. Wyciągarce PCW3000 można przenosić na stelażu.



**PCA-0340**  
Wodoszczelna i hermetyczna skrzynia na wyciągarce i akcesoria z odłączanymi kółkami i składanym górnym uchwytem.



**PCA-0100**  
Specjalna skrzynia transportowa z odpowiednio uformowanymi komorami na wyciągarce PCW5000 i wiele akcesoriów.



**PCA-0102**  
Specjalna skrzynia transportowa z komorami na wyciągarce PCW3000 i akcesoria. Pasuje do stelaża PCA-0104.



**PCA-0105**  
Bardzo duży (XXL) worek transportowy (50 l). Pasuje do stelaża PCA-0104.



**PCA-0104**  
Stelaż do skrzyni transportowej PCA-0102 i pokrowca na linę PCA-0103 lub pokrowca transportowego XXL PCA-0105.



## KOTWICE

Opracowaliśmy akcesoria dla wielu typów punktów kotwiczenia: drzewa, słupy, pojazdy lub inne obiekty cięższe niż przeciągany ładunek. Wybierz wyposażenie odpowiednie do zastosowania.



### PCA-1261

Płytkę zaczepową kotwiczenia wyciągarki dla haków holowniczych o maksymalnej średnicy 58,7 mm.



### PCA-1264

Podstawa wyciągarki do pracy w kierunku pionowym z krążkiem linowym. Do instalacji na PCA-1263, PCA-1265, PCA-1267 lub PCA-1501.



### PCA-1263

System kotwiczenia wyciągarek na drzewach i słupach przy użyciu pasa 3 m. Do użytku z PCA-1264 lub PCA-1268.



### PCA-1269

System kotwiczenia wyciągarek na drzewach i słupach przy użyciu pasa 3 m.



### A. PCA-1268

Płyta podporowa wyciągarki ze zgiętym sworzniem. Do instalacji na PCA-1263, PCA-1265, PCA-1267 lub PCA-1501.

B. Rura o przekroju kwadratowym 50,8 mm ze zgiętym sworzniem. Umożliwia stabilne zakotwiczenie wyciągarki przy użyciu zaczepów i PCA-1264 lub PCA-1268.

**Długość PCA-1267:**  
30,5 cm

**Długość PCA-1501:**  
45,7 cm

### C. PCA-1265

Uchwyt do systemu kotwiczenia Heck-Pack — śruby na PCA-1266. Do użytku z PCA-1264 lub PCA-1268.

### D. PCA-1266

System kotwiczenia Heck-Pack. Umożliwia bezpieczne mocowanie na hakach holowniczych o średnicy 50 mm oraz solidne i szybkie kotwiczenie wyciągarki śrubami z uchwytem PCA-1265 i podstawą PCA-1264 lub PCA-1268.

## KRĄŻKI LINOWE

Korzystając z krążków linowych, można zwiększyć siłę przeciągającą dwa, trzy lub cztery razy. Krążki umożliwiają również zwiększenie kąta ustawienia liny w celu ominięcia przeszkód.



CE

### PCA-1271

Samoblokujący się krążek z aluminiowymi panelami bocznymi. 1 aluminiowy krążek o średnicy 62 mm do liny o średnicy maks. 13 mm.  
MBS: 40 kN



CE

### PCA-1272

Samoblokujący się podwójny krążek z aluminiowymi panelami bocznymi. 2 aluminiowe krążki o średnicy 62 mm do liny o średnicy maks. 13 mm.  
MBS: 40 kN



CE

### PCA-1292

Pojedynczy krążek z ruchomym panelem obudowy, wykonany w całości z aluminium. 1 krążek o średnicy 63 mm do liny o średnicy maks. 13 mm.  
MBS: 50 kN



### PCA-1273

Podwójny krążek z ruchomym panelem obudowy ze stali nierdzewnej. 2 aluminiowe krążki o średnicy 100 mm do liny o średnicy maks. 13 mm.  
WLL: 44 kN



### PCA-1274

Pojedynczy krążek z ruchomym panelem obudowy ze stali nierdzewnej. 1 aluminiowy krążek o średnicy 100 mm do liny o średnicy maks. 13 mm.  
WLL: 22 kN



### PCA-1275

Pojedynczy krążek z ruchomym panelem obudowy ze stali nierdzewnej. 1 aluminiowy krążek o średnicy 76 mm tylko do liny o średnicy 10 mm.  
WLL: 16 kN

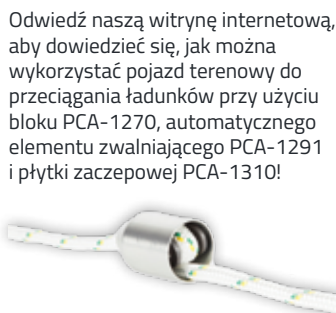
Przyjąć swoją wyciągarkę w każdej sytuacji. DOSKONAŁE ROZWIĄZANIE!

## CZEPIEC ZRYWKOWY I INNE AKCESORIA



### PCA-1270

Blok pojedynczy jednostronnie otwarty ocynkowany. 1 krążek stalowy o średnicy 100 mm do użytku z PCA-1291. Do liny o średnicy maks. 13 mm.  
WLL: 20 kN



### PCA-1291

Automatyczny element zwalniający do liny o średnicy maks. 13 mm. Do użytku z blokiem PCA-1270.



### PCA-1290

Czepiec zrywkowy do kłód maks. 50 cm, zapobiegający blokowaniu kłód przez korzenie, pniaki lub drzewa. Chroni również cenne drzewa na ścieżce przeciągania przed uszkodzeniem. Optymalne rozwiązanie w przypadku wyciągarki, pojazdu terenowego (Quad), pojazdu śniegowego, niewielkiego ciągnika, a nawet konia!



### PCA-1310

Płytki zaczepowa do lin i łańcuchów. Pasuje do haków o średnicy maks. 50,8 mm.



### PCA-1295

Łańcuch 2,1 m z pętlą, hakiem ładunkowym i stalową przewłeczką ułatwiającą instalację.  
WLL: 20,9 kN



### PCA-1372

Lina 2,1 m z wytrzymałego polietylenu (HPPE) z pętlą, stalową przewłeczką i trzema ogniwami łańcucha, ułatwiającymi mocowanie.  
MBS: 69 kN



### PCA-1282

Hak skracający do łańcucha 6 mm i 7 mm z zabezpieczeniem i trzema ogniwami łańcucha, mocowany do liny lub karabińczyka.  
WLL: 20 kN



### PCA-1281

Hak z dociskanim sprężyną zabezpieczeniem.  
WLL: 7,3 kN



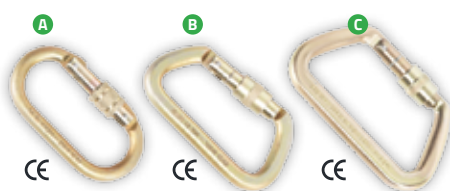
### PCA-1299

Hak ładunkowy umożliwiający przekształcenie łańcucha 6 mm lub 7 mm o dowolnej długości w wydajny łańcuch z pętlą.  
WLL: 20 kN



### PASY POLIESTROWE

WLL w konfiguracji kosza (U): 4 000 kg  
PCA-1258 - 60 mm x 3 m  
PCA-1259 - 60 mm x 2,5 m  
PCA-1260 - 60 mm x 2 m



### STALOWE KARABIŃCZYKI BLOKUJĄCE

A. PCA-1276 – MBS: 25 kN  
B. PCA-1702 – MBS: 50 kN  
C. PCA-1701 – MBS: 70 kN



### PCA-1151

Iskrochron ze śrubą dla silnika Honda GXH-50.



### BĘBNY WYCiąGARKI Z PRowADNICĄ Liny

DO PCW5000  
A. PCA-1100 - 85 mm  
B. PCA-1110 - 57 mm DO PCW3000  
C. PCA-1120 - 76 mm

**NIUTON** jest jednostką siły w systemie międzynarodowym (SI) odpowiadającą sile wymaganej do nadania masie jednego kilograma przyśpieszenia jednego metra na sekundę do kwadratu. Parametr **WLL** (Working Load Limit) określa maksymalne obciążenie robocze, którego nie wolno przekraczać niezależnie od warunków. Parametr **MBS** (Minimum Breaking Strength) jest minimalną wytrzymałością na zerwanie określoną podczas badań niszczących. Należy podzielić ten parametr przez odpowiedni współczynnik bezpieczeństwa.

### CONVERSION CHART

KN	TON (M)	KG	LB
1	0,1	101,97	225
9,81	1	1000	2200
0,01	--	1	2,2
--	--	0,45	1



## ZESTAWY

Aby umożliwić optymalne wykorzystanie wyciągarki i wykonanie zadania, nasi eksperci opracowali zestawy najlepszych akcesoriów do różnych zastosowań.

### ZESTAW DLA LEŚNIKÓW Z WYCIĄGARKĄ PCW5000 PCW5000-FK

Ten zestaw ułatwia wykonywanie wielu zadań związanych z leśnictwem. Można zmniejszyć tarcie kłód o podłoże, przekierować linę lub zastosować podwójną linę w celu optymalnego wykorzystania siły.



### ZESTAW DLA MYŚLIWYCH Z WYCIĄGARKĄ PCW3000 PCW3000-HK

Korzystając z tego praktycznego zestawu, zaprojektowanego dla myśliwych lub do transportu na duże odległości, można wygodnie transportować wyciągarkę PCW3000 na stelażu lub pojeździe terenowym i przeciągać upolowaną zwierzyńę z dowolnej lokalizacji.

W witrynie [www.portablewinch.com](http://www.portablewinch.com) można utworzyć własny zestaw



# PODZIEL SIĘ WIEDZĄ Z UŻYTKOWNIKAMI PRODUKTÓW FIRMY PORTABLE WINCH CO.

- Zapoznaj się z nowymi poradami i rozwiązaniami.
- Podziel się swoimi doświadczeniami, zdjęciami i filmami wideo.
- Dołącz do dyskusji na naszym forum.
- Zadawaj pytania i korzystaj z innych funkcji!

SKONTAKTUJ SIĘ Z NAMI

SUBSKRYBUJ  
NASZ BIULETYN!



PRODUCENT: PORTABLE WINCH CO.



1170, Thomas-Tremblay Street  
Sherbrooke, Quebec J1G 5G5  
CANADA

Połączenia bezpłatne  
(USA i KANADA): 1 888 388-PULL (7855)  
Telefon: +1 819 563-2193  
Faks: +1 514 227-5196  
info@portablewinch.com  
[www.portablewinch.com](http://www.portablewinch.com)



DYSTRYBUTOR:

Produkty do zastosowań przemysłowych dostępne w witrynie [www.portablewinch.com](http://www.portablewinch.com)



PCW5000-HS



PCW5000-AIR



PCH1000



PCH2000



PCT1800